

Instruction relative au module « Compé- tences en matière de consommation » pour les essais pilotes avec du cannabis

**fondée sur les travaux du consortium « Questionnaire de base »
et le questionnaire pour les essais pilotes avec cannabis
(QuEPaC, Gubser & Nordt 2022)**

Version du 23.03.2023

Pour toute question concernant les contenus mentionnés, veuillez
envoyer un courriel à pilotversuchecannabis@bag.admin.ch

TABLE DES MATIÈRES

Introduction.....	2
Composition du module	3
Création des échelles LRCU-K et LRCU-B.....	7
Perspectives et validation ultérieure.....	7
Bibliographie.....	8
Annexe 1 : corrélation entre les différents sujets au niveau des connaissances et des actes	9
Annexe 2 : échelle LRCU-K (valeurs moyennes, variation et cohérence interne).....	10
Annexe 3 : échelle LRCU-B (valeurs moyennes, variation et cohérence interne).....	10
Annexe 4 : corrélation entre les scores totaux LRCU-K et LRCU-B	11
Annexe 5.1 : questionnaire en allemand sur les compétences en matière de consommation... 	12
Annexe 5.2 : questionnaire en français sur les compétences en matière de consommation.....	19

INTRODUCTION

Une modification de la loi sur les stupéfiants (art. 8a) est entrée en vigueur en Suisse le 15 mai 2021. Elle autorise la réalisation d'essais avec remise contrôlée de cannabis à des fins non médicales/récréatives. L'objectif de ces études est de fournir une base scientifique à la future réglementation légale. L'Office fédéral de la santé publique (OFSP) s'est vu confier le rôle d'autoriser les essais correspondants et d'évaluer l'article de loi récemment introduit. En vertu de l'art. 34, al. 2, de l'ordonnance sur les essais pilotes au sens de la loi sur les stupéfiants (OEPStup), l'OFSP est tenu d'évaluer en permanence l'état des essais pilotes, eu égard notamment aux deux domaines suivants :

- a. les effets sur la santé individuelle et publique, sur le comportement lié à la consommation, sur la protection de la jeunesse ainsi que sur la sécurité et l'ordre publics ;
- b. la pertinence des mesures, instruments et procédures, notamment des systèmes de distribution examinés dans l'optique d'une éventuelle modification de la loi.

Les questions recommandées dans le cadre de cette série succincte se fondent sur le « Questionnaire de base pour les essais pilotes avec cannabis (QuEPaC) », plus exhaustif. Un consortium composé de représentants scientifiques des différents essais pilotes¹ l'a mis au point sur mandat de l'OFSP et sous la direction coordinatrice de l'Université de Zurich (Gubser & Nordt, 2022). L'office a classé ces questions par ordre de priorité et a élaboré, sur cette base, le questionnaire de l'OFSP pour les personnes participant aux essais pilotes avec du cannabis. Les documents suivants revêtent un caractère fondamental :

1. le [questionnaire de l'OFSP pour les personnes participant aux essais pilotes avec du cannabis](#) ;
2. l'[instruction relative au questionnaire de l'OFSP pour les personnes participant aux essais pilotes avec du cannabis](#) fournit le savoir-faire technique nécessaire à une utilisation et à un traitement corrects du questionnaire ci-après ;
3. les [documents de travail](#) de l'Université de Zurich relatifs au questionnaire de base pour les essais pilotes avec cannabis (Gubser & Nordt 2022 ; Heckel & Nordt 2022) offrent un large catalogue de questions pour approfondir les thèmes.

Le module présenté ci-dessous, relatif aux compétences en matière de consommation, se compose du dernier corpus élargi de questions établi par l'Université de Zurich. Il regroupe différentes questions à

¹ Ont participé à l'élaboration du questionnaire de base pour les essais pilotes avec cannabis (QuEPaC) : Lavinia Baltes-Flückiger (Services psychiatriques d'Argovie [*Psychiatrische Dienste Aargau*]), P^r Marc Walter (Cliniques universitaires psychiatriques de Bâle [*Universitären Psychiatrischen Kliniken UPK Basel*]), P^r Reto Auer (Institut bernois de médecine de premier recours [*Berner Institut für Hausarztmedizin BIHAM*, Université de Berne]), P^r Daniele Zullino (Service d'addictologie, Hôpitaux universitaires de Genève HUG), Florian Elliker (Université de St-Gall), Niklaus Reichle (Université de St-Gall), Frank Zobel (Addiction Suisse), D^r Marcus Herdener, Carlos Nordt et Ladina Gubser (Clinique psychiatrique universitaire de Zurich [*Psychiatrische Universitätsklinik Zürich*]), Gerhard Gmel (Addiction Suisse), Nadine Heckel (Clinique psychiatrique universitaire de Zurich [*Psychiatrische Universitätsklinik Zürich*]), Michael Schaub (Institut suisse de recherche sur la santé publique et les addictions [*Schweizer Institut für Sucht- und Gesundheitsforschung ISGF*, Université de Zurich]), Cesar Leos-Toro (Jacobs Center, Université de Zurich), D^r Philippe Pfeifer (Services psychiatriques universitaires de Berne [SPU]), Anna Schöni (BIHAM Berne), Carlo Fabian (Haute école spécialisée du Nord-Ouest de la Suisse, Travail social [*Fachhochschule Nordwestschweiz FHNW Soziale Arbeit*]), D^r Maximilian Buschner, Patricia Dürler et Etna Engeli (Clinique psychiatrique universitaire de Zurich [*Psychiatrische Universitätsklinik Zürich*]).

l'aide desquelles les compétences des personnes consommatrices de cannabis pourront être évaluées, tant sur le plan des connaissances que sur celui des capacités à transformer ces connaissances en actes. L'OFSP a repris certaines de ces questions dans son questionnaire. D'autres doivent être posées en plus afin de compléter le module. Les essais pilotes avec du cannabis ont la possibilité d'intégrer le module dans le cadre des entretiens avec les personnes participant à l'étude. L'OFSP apprécierait fortement que le module continue d'être testé.

Jusqu'à présent, aucun instrument ne fait l'objet d'un contrôle systématique afin d'évaluer les compétences en matière de consommation des personnes consommant du cannabis en Suisse. C'est pourquoi le module de questions a été testé auprès d'un échantillon de quelque 1174 personnes en Suisse alémanique et de 450 personnes en Suisse romande, dans le cadre des travaux du consortium (Gubser, Heckel & Nordt 2022). Pour ce faire, une enquête en ligne a été lancée et diffusée via différents canaux (médias sociaux, contacts internes des essais pilotes). Elle a eu lieu de janvier à février 2022 en Suisse alémanique et en juin 2022 en Suisse romande.

Le présent document décrit plus précisément le module et ses contenus. Il fournit les indications nécessaires à la poursuite de l'évaluation et expose les résultats du test préliminaire.

COMPOSITION DU MODULE

Le module se compose de deux échelles : l'échelle « *Lower Risk Cannabis Use – Knowledge Skala LRCU-K* (consommation de cannabis à moindre risque – échelle des connaissances), qui se penche sur les connaissances, et l'échelle *Lower Risk Cannabis Use – Behaviour-Skala LRCU-B* (consommation de cannabis à moindre risque – échelle comportementale), qui s'intéresse aux actes prouvant les compétences en matière de consommation. Les sujets du module récemment élaboré couvrent la diversité des thèmes liés à une consommation à moindre risque. Ce faisant, il existe pour chaque thème des sujets relatifs aux connaissances et d'autres aux actes. Le module s'étend aux thématiques suivantes :

- les risques pour la santé présentés par le THC et le CBD ;
- le cannabis et le renforcement de pensées négatives ;
- la protection de la jeunesse ;
- les risques pour la santé en cas de polyconsommation ;
- la mise en danger d'autrui ;
- les risques pour la santé liés à la combustion et au tabac ;
- l'influence sur les facultés cognitives.

Les thématiques, les questions relatives aux connaissances et aux actes ainsi que le nom de leurs variables sont mis en évidence ci-dessous.

Les corrélations entre les connaissances et les actes telles que mises en évidence dans le test préliminaire pour les modules alémanique et romand figurent en annexe.

Les variables contenues dans le questionnaire de l'OFSP pour les personnes participant aux essais pilotes avec du cannabis apparaissent en **noir**. Les **variables en rouge** ne sont pas comprises dans le questionnaire de l'OFSP. Elles figurent (dans toutes les langues) dans le questionnaire de base du consortium pour les essais pilotes. En outre, les questions formulées pour l'échelle se trouvent dans les annexes 5.1 et 5.2.

Différents transcodages sont mentionnés dans le tableau en tant que notes de bas de page. Ils sont nécessaires afin de créer les deux échelles. Ils sont mis en évidence dans le chapitre suivant.

Thématique	Question sur les connaissances	Nom de la variable concernant les connaissances (échelle LRCU-K)	Nom de la variable concernant les actes (échelle LRCU-B)	Teneur du niveau relatif aux actes
Risques du THC et du CBD pour la santé	Évaluation des risques d'une teneur élevée en THC	KW101	KH101	Importance des connaissances sur la teneur en THC/CBD du cannabis consommé
	Évaluation des risques d'une teneur élevée en CBD	KW201	KH101	
Cannabis et renforcement des pensées négatives	Consommation de cannabis recommandée en cas de mal-être	KW301	M901 ^(†)	Fréquence du motif « atténuation des troubles psychiques » pour consommer
Protection de la jeunesse	Évaluation des risques sanitaires de la consommation de cannabis à un âge précoce	KW401	KH401 ^(‡)	Mesures pour limiter l'accès des enfants au cannabis
			KH501 ^(‡)	Fréquence de la consommation de cannabis en présence d'enfants
Risques de la polyconsommation	Évaluation des conséquences négatives d'une consommation simultanée de cannabis et d'alcool	KW501	CC1901	Fréquence de la consommation de cannabis avec de l'alcool
	Évaluation des conséquences négatives d'une consommation simultanée de cannabis et de drogues	KW601	CC2001	Fréquence de la consommation de cannabis avec d'autres drogues
Mise en danger d'autrui	Évaluation de l'augmentation du risque d'accidents de la circulation sous influence du cannabis	KW701	KH701 ^(‡)	Fréquence de la conduite d'un véhicule sous l'influence du cannabis au cours des six derniers mois

[†] Correspond au sujet M901FB dans le questionnaire de l'OFSP pour les personnes participant aux essais pilotes avec du cannabis.

[‡] Sujet assorti d'une question filtre préalable. Coder, pour l'échelle, avec la valeur finale « 4 » les cas qui ne remplissent pas la condition du filtre.

Risques de la combustion et du tabac pour la santé	Évaluation des risques du vapotage à la place de la combustion	KW801	MAX (CC1703, CC1704)	Fréquence de l'utilisation de vapoteuses/sprays
	Évaluation des risques des mélanges avec du tabac	KW901	MAX (CC1701 ^(Fehler! Textmarke nicht definiert.) , CC1703 ^(Fehler! Textmarke nicht definiert.) , CC1705 ^(Fehler! Textmarke nicht definiert.) , CC1707 ^(§))	Fréquence des mélanges de tabac avec du cannabis sous différentes formes
Mythes	Évaluation du potentiel de dépendance en cas de forte consommation de cannabis	KW1001	CU301 ^(Fehler! Textmarke nicht definiert.)	Fréquence du sentiment de « ne pas pouvoir arrêter » de consommer du cannabis
	Évaluation de l'influence de la consommation de cannabis sur la capacité de concentration	KW1101	M501	Fréquence de la consommation de cannabis pour mieux pouvoir se concentrer
Influence sur les facultés cognitives	Évaluation du fait qu'une consommation régulière de cannabis affecte la mémoire	KW1201	CU601 ^(Fehler! Textmarke nicht definiert.)	Fréquence des troubles de la mémoire et de la concentration en raison de la consommation de cannabis

Remarque : noir = le sujet se trouve dans le questionnaire de l'OFSP pour les personnes participant aux essais pilotes avec du cannabis ; rouge = le sujet ne se trouve pas dans le questionnaire de l'OFSP (catalogue de questions élargi, ordre de priorité du consortium).

§ Inversion nécessaire

CRÉATION DES ÉCHELLES LRCU-K ET LRCU-B

L'échelle sur les connaissances (composée de douze sujets) et celle sur les actes (comprenant elle-aussi douze sujets) peuvent être créées en retirant la valeur 1 (transfert de chaque sujet de 0 à 4 dans une échelle) à chaque codage de réponse (réponses codées sur une échelle de 1 à 5). Il en résulte un score total, tant pour les connaissances que pour les actes, avec une plage de valeurs allant de 0 à 48. Plus le score total est élevé, plus le nombre de connaissances/d'actes prouvant les compétences en matière de consommation est grand.

Les sujets suivants doivent être inversés avant l'établissement du score total (ce faisant 1 = 4, 2 = 3, 3 = 2, 4 = 1, 5 = 0) :

- CC1701, CC1703, CC1705, CC1707
- CU301
- CU601

Les sujets sur la protection de la jeunesse (variables KH401 et KH501) et la mise en danger d'autrui (variable KH701) sont toujours soumis à une question filtre préalable : seules les personnes participant aux essais pilotes qui sont en contact régulier avec des mineurs ou qui ont conduit un véhicule dans les six derniers mois peuvent se prononcer sur ces thèmes. Les personnes non concernées se voient attribuer la valeur de l'échelle de réponse la plus élevée, à savoir un « 4 ». En effet, elles ne représentent aucun danger pour les mineurs vivant dans leur entourage proche ou pour des tiers sur la route.

PERSPECTIVES ET VALIDATION ULTÉRIEURE

L'annexe du présent document dévoile différents résultats du test préliminaire des deux échelles. Jusqu'à présent, elles n'ont été utilisées qu'une seule fois dans une enquête en ligne. Il n'a pas été possible de réaliser une autre mesure eu égard aux délais impartis pour la réalisation des travaux du consortium « Questionnaire de base », mandatés par l'OFSP. Les essais pilotes peuvent livrer des informations solides sur la fiabilité de l'échelle et la validité des critères. L'OFSP incite les essais à les mettre en évidence.

BIBLIOGRAPHIE

Gubser, L., Heckel, N. & Nordt, C. (2022). Rapport de mise au point du questionnaire pour les essais pilotes avec cannabis (QuEPaC). (en allemand) [\(LIEN\)](#)

Gubser, L., & Nordt, C. (2022). Questionnaire pour les essais pilotes avec cannabis (QuEPaC). [\(LIEN\)](#)

ANNEXE 1 : CORRÉLATION ENTRE LES DIFFÉRENTS SUJETS AU NIVEAU DES CONNAISSANCES ET DES ACTES

Variable LRCU-K	Corrélation test préliminaire allemand	Corrélation test préliminaire français	Teneur du niveau relatif aux actes
KW101 Évaluation des risques d'une teneur élevée en THC	r = 0,04 (p = 0,31) N = 764	r = 0,10 (p = 0,16) N = 200	KH101 Importance des connaissances sur la teneur en THC/CBD du cannabis consommé
KW201 Évaluation des risques d'une teneur élevée en CBD	r = 0,05 (p = 0,15) N = 764	r = -0,02 (p = 0,75) N = 200	
KW301 Consommation de cannabis recommandée en cas de mal-être	a. d.	r = 0,24 (p < 0,001) N = 200	M901 Fréquence du motif « atténuation des troubles psychiques » pour consommer
KW401 Évaluation des risques sanitaires de la consommation de cannabis à un âge précoce	r = 0,04 (p = 0,56) N = 179	r = -0,19 (p = 0,10) N = 73	KH401 Mesures pour limiter l'accès des enfants au cannabis
	r = 0,05 (p = 0,53) N = 179	r = -0,08 (p = 0,50) N = 73	KH501 Fréquence de la consommation de cannabis en présence d'enfants
KW501 Évaluation des conséquences négatives d'une consommation simultanée de cannabis et d'alcool	r = 0,27 (p < 0,001) N = 764	r = 0,19 (p = 0,006) N = 200	CC1901 Fréquence de la consommation de cannabis avec de l'alcool
KW601 Évaluation des conséquences négatives d'une consommation simultanée de cannabis et de drogues	r = 0,32 (p < 0,001) N = 764	r = 0,35 (p < 0,001) N = 200	CC2001 Fréquence de la consommation de cannabis avec d'autres drogues
KW701 Évaluation de l'augmentation du risque d'accidents de la circulation sous influence du cannabis	r = 0,36 (p < 0,001) N = 396	r = 0,50 (p < 0,001) N = 113	KH701 Fréquence de la conduite d'un véhicule sous l'influence du cannabis au cours des six derniers mois
KW801 Évaluation des risques du vapotage à la de la combustion	r = 0,35 (p < 0,001) N = 764	r = 0,25 (p < 0,001) N = 200	MAX(CC1703, CC1704) Fréquence de l'utilisation de vapoteuses/sprays
KW901 Évaluation des risques des mélanges avec du tabac	r = 0,15 (p < 0,001) N = 764	r = 0,14 (p = 0,042) N = 200	MAX (CC1701, CC1703, CC1705, CC1707) Fréquence des mélanges de tabac avec du cannabis sous différentes formes
KW1001 Évaluation du potentiel de dépendance en cas de forte consommation de cannabis	r = 0,20 (p < 0,001) N = 764	r = 0,19 (p = 0,007) N = 200	CU301 Fréquence du sentiment de « ne pas pouvoir arrêter » de consommer du cannabis
KW1101 Évaluation de l'influence de la consommation de cannabis sur la capacité de concentration	a. d.	r = 0,49 (p < 0,001) N = 200	M501 Fréquence de la consommation de cannabis pour mieux pouvoir se concentrer
KW1201 Évaluation du fait qu'une consommation régulière de cannabis affecte la mémoire	r = 0,37 (p < 0,001) N = 153	r = 0,24 (p < 0,001) N = 200	CU601 Fréquence des troubles de la mémoire et de la concentration en raison de la consommation

Remarque : max = choisir la valeur du sujet le plus fort ; r = coefficient de corrélation de Pearson ; p = valeur significative ; N = taille de l'échantillon, a. d. = aucune donnée car les questions ont été complétées ultérieurement et n'ont donc pas pu être testées dans le cadre du test préliminaire.

Source : Gubser, Heckel & Nordt (2022)

ANNEXE 2 : ÉCHELLE LRCU-K (VALEURS MOYENNES, VARIATION ET COHÉRENCE INTERNE)

Thématique	Nom de la variable	M (SD) ^{allemand}	M (SD) ^{français}
Évaluation des risques d'une teneur élevée en THC	KW101	2,64 (0,97)	3,06 (0,94)
Évaluation des risques d'une teneur élevée en CBD	KW201	2,10 (1,02)	1,64 (1,03)
Consommation de cannabis en cas de mal-être	KW301	2,72 (1,09)	2,60 (1,16)
Évaluation des risques sanitaires de la consommation de cannabis à un âge précoce	KW401	3,23 (0,80)	3,49 (0,82)
Évaluation des conséquences négatives d'une consommation simultanée de cannabis et d'alcool	KW501	3,41 (0,71)	3,70 (0,60)
Évaluation des conséquences négatives d'une consommation simultanée de cannabis et de drogues	KW601	3,50 (0,80)	3,72 (0,65)
Évaluation de l'augmentation du risque d'accidents de la circulation sous influence du cannabis	KW701	3,46 (0,84)	3,64 (0,70)
Évaluation des risques du vapotage à la place de la combustion	KW801	2,21 (1,23)	1,78 (1,29)
Évaluation des risques des mélanges avec du tabac	KW901	3,35 (0,84)	3,40 (0,74)
Évaluation du potentiel de dépendance en cas de forte consommation de cannabis	KW1001	2,28 (1,02)	1,88 (1,24)
Évaluation de l'influence de la consommation de cannabis sur la capacité de concentration	KW1101	2,66 (1,04)	2,80 (1,13)
Influence sur les facultés cognitives	KW1201	2,06 (0,94)	2,12 (1,06)
ÉCHELLE	Score total	33,25 (5,23)	33,82 (4,69)
	Coefficient alpha de Cronbach (11 sujets) ⁵	0,62	
	Coefficient alpha de Cronbach (12 sujets)	0,55	0,61

Remarque : N^{allemand} = 1174 (exception : score total et KW1201 : n = 169) ; N^{français} = 450 ; M = valeur moyenne ; SD = écart standard ; valeur moyenne de l'étendue possible : 0 – 4 ; étendue du score total : 0 – 48.

Source : Gubser, Heckel & Nordt (2022)

ANNEXE 3 : ÉCHELLE LRCU-B (VALEURS MOYENNES, VARIATION ET COHÉRENCE INTERNE)

Thématique	Nom de la variable	M (SD) ^{allemand}	M (SD) ^{français}
Importances des connaissances sur la teneur en THC/CBD du cannabis consommé	KH101	2,90 (1,19)	3,20 (1,00)
Fréquence du motif « atténuation des troubles psychiques » pour consommer	M901	a. d.	2,17 (1,47)
Mesures pour limiter l'accès des enfants au cannabis	KH401	3,68 (0,85)	3,44 (1,01)
Fréquence de la consommation de cannabis en présence d'enfants	KH501	3,90 (0,45)	3,84 (0,57)
Fréquence de la consommation de cannabis avec de l'alcool	CC1901	2,79 (1,06)	2,68 (1,06)
Fréquence de la consommation de cannabis avec d'autres drogues	CC2001	3,58 (0,77)	3,64 (0,80)
Fréquence de la conduite d'un véhicule sous l'influence du cannabis au cours des six derniers mois	KH701	3,62 (1,07)	3,45 (1,26)
Fréquence de l'utilisation de vapeuses/sprays	MAX(CC1703, CC1704)	0,68 (1,24)	0,45 (1,04)
Fréquence des mélanges de tabac avec du cannabis sous différentes formes	MAX(CC1701, CC1703, CC1705, CC1707)	1,30 (1,62)	1,03 (1,53)
Fréquence du sentiment de « ne pas pouvoir arrêter » de consommer du cannabis	CU301	3,36 (1,06)	3,39 (1,15)
Fréquence de la consommation de cannabis pour mieux pouvoir se concentrer	M501	a. d.	2,91 (1,35)
Fréquence des troubles de la mémoire et de la concentration en raison de la consommation	CU601	3,31 (0,95)	3,49 (0,89)
ÉCHELLE	Score total	29,11 (4,58)	33,66 (5,33)
	Coefficient alpha de Cronbach	0,51	0,54

Remarque : N^{allemand} = 764 ; N^{français} = 200 ; M = valeur moyenne ; SD = écart standard ; valeur moyenne de l'étendue possible : 0 – 4 ; étendue du score total : 0 – 48.

Source : Gubser, Heckel et Nordt (2022)

⁵ Étant donné que le sujet KW1201 n'a été intégré que plus tard dans l'enquête-test, les valeurs du coefficient alpha de Cronbach de l'indice allemand avec le sujet (N = 169) et sans le sujet (N = 1174) sont représentées séparément en tant que résultats relatifs à « l'échelle avec 11 sujets » et à « l'échelle avec 12 sujets ».

ANNEXE 4 : CORRÉLATION ENTRE LES SCORES TOTAUX LRCU-K ET LRCU-B

Version allemande

	Score total LRCU-B
Score total LRCU-K avec 12 sujets	$r = 0,168$ ($p = 0,038$) N = 153
Score total LRCU-K avec 11 sujets	$r = 0,100$ ($p = 0,005$) N = 764

Remarque : r = coefficient de corrélation de Pearson ; p = valeur significative ;
N = taille de l'échantillon
Source : Gubser, Heckel & Nordt (2022)

Version française

	Score total LRCU-B
Score total LRCU-K avec 12 sujets	$r = 0,098$ ($p = 0,166$) N = 200

Remarque : r = coefficient de corrélation de Pearson ; p = valeur significative ;
N = taille de l'échantillon
Source : Gubser, Heckel & Nordt (2022)

ANNEXE 5.1 : QUESTIONNAIRE EN ALLEMAND SUR LES COMPÉTENCES EN MATIÈRE DE CON-
SOMMATION

1. LRCU-K-Skala

Es gibt unterschiedliche Meinungen zum gesundheitlichen Risiko des Cannabiskonsums und wie dieses Risiko verkleinert werden könnte. Bitte geben Sie bei den folgenden Aussagen an, was Ihrer Meinung nach zutrifft.

Ein hoher THC-Gehalt ...

-
- | | | | |
|-----|--------------------------|-------------------|-----------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | Erhöht deutlich | das Gesundheitsrisiko |
| [4] | <input type="checkbox"/> | Erhöht etwas | das Gesundheitsrisiko |
| [3] | <input type="checkbox"/> | Beeinflusst nicht | das Gesundheitsrisiko |
| [2] | <input type="checkbox"/> | Senkt etwas | das Gesundheitsrisiko |
| [1] | <input type="checkbox"/> | Senkt deutlich | das Gesundheitsrisiko |

[KW101]

Ein hoher CBD-Gehalt ...

-
- | | | | |
|-----|--------------------------|-------------------|-----------------------|
| [1] | <input type="checkbox"/> | Erhöht deutlich | das Gesundheitsrisiko |
| [2] | <input type="checkbox"/> | Erhöht etwas | das Gesundheitsrisiko |
| [3] | <input type="checkbox"/> | Beeinflusst nicht | das Gesundheitsrisiko |
| [4] | <input type="checkbox"/> | Senkt etwas | das Gesundheitsrisiko |
| [5] | <input type="checkbox"/> | Senkt deutlich | das Gesundheitsrisiko |

[KW201]

Bei psychischem Unwohlsein ist Cannabiskonsum ...

-
- | | | |
|-----|--------------------------|-----------------------------------|
| [1] | <input type="checkbox"/> | sehr zu empfehlen |
| [2] | <input type="checkbox"/> | eher zu empfehlen |
| [3] | <input type="checkbox"/> | weder zu empfehlen noch abzuraten |
| [4] | <input type="checkbox"/> | eher abzuraten |
| [5] | <input type="checkbox"/> | sehr abzuraten |

[KW301]

Jugendliche, die früh mit dem Cannabiskonsum beginnen, haben ein ...

-
- | | | | |
|-----|--------------------------|-------------------|-------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | deutlich erhöhtes | Gesundheitsrisiko |
| [4] | <input type="checkbox"/> | etwas erhöhtes | Gesundheitsrisiko |
| [3] | <input type="checkbox"/> | unverändertes | Gesundheitsrisiko |
| [2] | <input type="checkbox"/> | etwas tieferes | Gesundheitsrisiko |
| [1] | <input type="checkbox"/> | deutlich tieferes | Gesundheitsrisiko |

[KW401]

Der gleichzeitige Konsum von Cannabis und Alkohol ...

- | | | | |
|-----|--------------------------|-------------------|--------------------------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | erhöht deutlich | das Risiko für negative Auswirkungen |
| [4] | <input type="checkbox"/> | erhöht etwas | das Risiko für negative Auswirkungen |
| [3] | <input type="checkbox"/> | beeinflusst nicht | das Risiko für negative Auswirkungen |
| [2] | <input type="checkbox"/> | senkt etwas | das Risiko für negative Auswirkungen |
| [1] | <input type="checkbox"/> | senkt deutlich | das Risiko für negative Auswirkungen |

[KW501]

Der gleichzeitige Konsum von Cannabis und anderen Drogen

- | | | | |
|-----|--------------------------|-------------------|--------------------------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | erhöht deutlich | das Risiko für negative Auswirkungen |
| [4] | <input type="checkbox"/> | erhöht etwas | das Risiko für negative Auswirkungen |
| [3] | <input type="checkbox"/> | beeinflusst nicht | das Risiko für negative Auswirkungen |
| [2] | <input type="checkbox"/> | senkt etwas | das Risiko für negative Auswirkungen |
| [1] | <input type="checkbox"/> | senkt deutlich | das Risiko für negative Auswirkungen |

[KW601]

Autofahren unter Cannabiseinfluss ...

- | | | | |
|-----|--------------------------|-------------------|------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | erhöht deutlich | das Unfallrisiko |
| [4] | <input type="checkbox"/> | erhöht etwas | das Unfallrisiko |
| [3] | <input type="checkbox"/> | beeinflusst nicht | das Unfallrisiko |
| [2] | <input type="checkbox"/> | senkt etwas | das Unfallrisiko |
| [1] | <input type="checkbox"/> | senkt deutlich | das Unfallrisiko |

[KW701]

Verdampfen statt Rauchen von Cannabis

- | | | | |
|-----|--------------------------|-------------------|-----------------------|
| [1] | <input type="checkbox"/> | erhöht deutlich | das Gesundheitsrisiko |
| [2] | <input type="checkbox"/> | erhöht etwas | das Gesundheitsrisiko |
| [3] | <input type="checkbox"/> | beeinflusst nicht | das Gesundheitsrisiko |
| [4] | <input type="checkbox"/> | senkt etwas | das Gesundheitsrisiko |
| [5] | <input type="checkbox"/> | senkt deutlich | das Gesundheitsrisiko |

[KW801]

Das Beimischen von Tabak zu Cannabis

- | | | | |
|-----|--------------------------|-------------------|-----------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | erhöht deutlich | das Gesundheitsrisiko |
| [4] | <input type="checkbox"/> | erhöht etwas | das Gesundheitsrisiko |
| [3] | <input type="checkbox"/> | beeinflusst nicht | das Gesundheitsrisiko |
| [2] | <input type="checkbox"/> | senkt etwas | das Gesundheitsrisiko |
| [1] | <input type="checkbox"/> | senkt deutlich | das Gesundheitsrisiko |

[KW901]

Starker Cannabiskonsum macht...

- [1] niemanden abhängig
- [2] nur wenige abhängig
- [3] einige abhängig
- [4] viele abhängig
- [5] jeden abhängig

[KW1001]

Cannabiskonsum...

- [1] verbessert stark die Konzentrationsfähigkeit
- [2] verbessert die Konzentrationsfähigkeit
- [3] beeinflusst nicht die Konzentrationsfähigkeit
- [4] vermindert die Konzentrationsfähigkeit
- [5] vermindert stark die Konzentrationsfähigkeit

[KW1101]

Cannabiskonsum über mehrere Jahre macht...

- [1] niemanden vergesslich
- [2] nur wenige vergesslich
- [3] einige vergesslich
- [4] viele vergesslich
- [5] jeden vergesslich

[KW1201]

2. LRCU-B-Skala

Cannabis wird aus den unterschiedlichsten Gründen konsumiert. Welche Gründe stehen für Sie im Vordergrund? Bitte denken Sie an die vergangenen 6 Monate: Überlegen Sie sich bei den folgenden Aussagen, wie oft diese für Sie zutrafen.

	Immer / fast immer	Meis- tens	Halb/halb	Manchmal	Nie / fast nie
Weil sich der Cannabiskonsum gut anfühlt. [M101]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Weil es das Zusammensein besser macht. [M201]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Um meine Wahrnehmung / mein Bewusstsein zu erweitern. [M301]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Um körperliche Empfindungen und Sinneswahrnehmungen intensiver erleben zu können (z.B. Hören, Sehen). [M401]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Weil ich mich besser konzentrieren kann. [M501]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Um mich besser zu fühlen, wenn ich schlechte Stimmung habe. [M601]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Um besser zu entspannen. [M701]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Weil mir langweilig ist. [M801]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Um psychische Beschwerden zu lindern (z.B. Ängstlichkeit, Traurigkeit, Sorgen, Stress, Schlaflosigkeit). [M901]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Um körperliche Beschwerden zu lindern (z.B. Schmerzen, Appetitlosigkeit, Übelkeit, Muskelkrämpfe). [M1001]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]

Hinweis: Rot markierte Items werden für LRCU-B-Skala verwendet.

Die Kenntnis des THC- und CBD-Gehalts ist für mich...

- [5] sehr wichtig
 [4] eher wichtig
 [2] eher unwichtig
 [1] unwichtig

[KH101]

Leben in Ihrem Haushalt Personen unter 18 Jahren oder haben Sie öfters Besuch von Minderjährigen

[Nur anzeigen, wenn in den letzten 6 Monaten Cannabis konsumiert wurde (CU101>1)]

- [1] ja
 [2] nein

[KH301]

Welche Massnahmen treffen Sie, damit Kinder und Jugendliche keinen Zugang zu Ihrem Cannabis haben?

[Nur anzeigen, wenn öfter häuslicher Kontakt mit unter 18-jährigen Personen besteht (KH301=1)]

- [5] Ich bewahre mein Cannabis an einem abschliessbaren Ort auf.
[3] Ich bewahre mein Cannabis ausserhalb der Reichweite von Kindern auf.
[1] Ich treffe keine besonderen Massnahmen.

[KH401]

Wie häufig konsumieren Sie Cannabis in Anwesenheit von Kindern oder Jugendlichen?

[Nur anzeigen, wenn öfter häuslicher Kontakt mit unter 18-jährigen Personen besteht (KH301 = 1)]

- (Fast) jedes Mal
 Meistens
 Halb/halb
 Selten
 (Fast) nie

[KH501]

Wie oft konsumieren Sie Cannabis zusammen mit Alkohol?

[Wenn in den letzten 6 Monaten Cannabis konsumiert wurde (CU101 > 1)]

(Fast) immer Meistens Halb/Halb Selten (Fast) nie

[1] [2] [3] [4] [5]

 [CC1901]

Wie oft konsumieren Sie Cannabis zusammen mit anderen Drogen?

[Wenn in den letzten 6 Monaten Cannabis konsumiert wurde (CU101 > 1)]

(Fast) immer Meistens Halb/Halb Selten (Fast) nie

[1] [2] [3] [4] [5]

 [CC2001]

Bitte geben sie an, wie stark Sie den motorisierten Individualverkehr sowohl geschäftlich wie privat über die letzten 6 Monate genutzt haben.

Wie viele Kilometer pro Tag fahren Sie als Lenker/Lenkerin in der Regel mit dem Auto / dem Motorrad / dem Moped?

[Nur anzeigen, wenn in den letzten 6 Monaten Cannabis konsumiert wurde (CU101>1)]

- [1] 0 km
[2] 1-10 km
[3] 11-25 km
[4] 26-60 km
[5] 61 km und mehr

[KH601]

Wie häufig haben Sie in den letzten 6 Monaten unter Cannabiseinfluss ein Fahrzeug (Auto, Moped usw.) gelenkt?

[Nur anzeigen, wenn pro Tag in den letzten 6 Monaten in der Regel 1km und mehr mit dem Auto gefahren wurden (KH601>1)]

- [1] öfters
- [2] zweimal bis viermal
- [4] einmal
- [5] nie

[KH701]

Wie haben Sie Cannabis in den letzten 6 Monaten konsumiert?

[Wenn in den letzten 6 Monaten Cannabis konsumiert wurde (CU101 > 1), Missing nur bei «Anders» zugelassen]

	(Fast) Nie [1]	Selten [2]	Halb/Halb [3]	Meistens [4]	(Fast) immer [5]	
Als Joint mit Tabak	<input type="checkbox"/>	[CC1701]				
Als Joint ohne Tabak	<input type="checkbox"/>	[CC1702]				
Mit Verdampfer/Vaporizer und Tabak	<input type="checkbox"/>	[CC1703]				
Mit Verdampfer/Vaporizer ohne Tabak	<input type="checkbox"/>	[CC1704]				
Mit Wasserpfeife/Bong und Tabak	<input type="checkbox"/>	[CC1705]				
Mit Wasserpfeife/Bong ohne Tabak	<input type="checkbox"/>	[CC1706]				
Mit Chillum/Pfeife und Tabak	<input type="checkbox"/>	[CC1707]				
Mit Chillum/Pfeife ohne Tabak	<input type="checkbox"/>	[CC1708]				
Mit Dab-Rig (Cannabiskonzentrat)	<input type="checkbox"/>	[CC1709]				
Mundtropfen oder Spray	<input type="checkbox"/>	[CC1710]				
Mit Lebensmitteln (z.B. Kekse, Tee)	<input type="checkbox"/>	[CC1711]				
Anderes, bitte angeben: _____	<input type="checkbox"/>	[CC1712] [max. 40 Zeichen, CC1713] (offene Antwort)				

Hinweis: Rot markierte Items werden für LRCU-B-Skala verwendet.

Wie häufig hatten Sie in den letzten 6 Monaten den Eindruck gehabt, mit dem Cannabiskonsum nicht mehr aufhören zu können?

- | Nie | Seltener als monatlich | Monatlich | Wöchentlich | Täglich oder fast täglich |
|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| <input type="checkbox"/> [1] | <input type="checkbox"/> [2] | <input type="checkbox"/> [3] | <input type="checkbox"/> [4] | <input type="checkbox"/> [5] |
| | | | | [CU301] |

Wie häufig hatten Sie in den letzten 6 Monaten wegen Ihrem Cannabiskonsum Probleme gehabt, sich zu erinnern oder zu konzentrieren?

- | Nie | Seltener als monatlich | Monatlich | Wöchentlich | Täglich oder fast täglich |
|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| <input type="checkbox"/> [1] | <input type="checkbox"/> [2] | <input type="checkbox"/> [3] | <input type="checkbox"/> [4] | <input type="checkbox"/> [5] |
| | | | | [CU601] |

ANNEXE 5.2 : QUESTIONNAIRE EN FRANÇAIS SUR LES COMPÉTENCES EN MATIÈRE DE CON-
SOMMATION

1. Échelle LRCU-K

Il existe différentes opinions sur les risques pour la santé liés à la consommation de cannabis et sur la manière dont ces risques pourraient être réduits. S'agissant des affirmations suivantes, veuillez indiquer ce qui vous semble vrai.

Une teneur élevée en THC ...

-
- | | | | |
|-----|--------------------------|--------------------|---------------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | augmente nettement | les risques pour la santé |
| [4] | <input type="checkbox"/> | augmente un peu | les risques pour la santé |
| [3] | <input type="checkbox"/> | n'influence pas | les risques pour la santé |
| [2] | <input type="checkbox"/> | diminue un peu | les risques pour la santé |
| [1] | <input type="checkbox"/> | diminue nettement | les risques pour la santé |

[KW101]

Une teneur élevée en CBD ...

-
- | | | | |
|-----|--------------------------|--------------------|---------------------------|
| [1] | <input type="checkbox"/> | augmente nettement | les risques pour la santé |
| [2] | <input type="checkbox"/> | augmente un peu | les risques pour la santé |
| [3] | <input type="checkbox"/> | n'influence pas | les risques pour la santé |
| [4] | <input type="checkbox"/> | diminue un peu | les risques pour la santé |
| [5] | <input type="checkbox"/> | diminue nettement | les risques pour la santé |

[KW201]

En cas de mal-être psychique, la consommation de cannabis est ...

-
- | | | |
|-----|--------------------------|--------------------------------|
| [1] | <input type="checkbox"/> | très recommandée |
| [2] | <input type="checkbox"/> | plutôt recommandée |
| [3] | <input type="checkbox"/> | ni recommandée ni déconseillée |
| [4] | <input type="checkbox"/> | plutôt déconseillée |
| [5] | <input type="checkbox"/> | très déconseillée |

[KW301]

Les jeunes qui commencent à consommer du cannabis à un âge précoce ont un risque ...

-
- | | | | |
|-----|--------------------------|-----------------------|---------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | nettement plus élevé | pour la santé |
| [4] | <input type="checkbox"/> | légèrement plus élevé | pour la santé |
| [3] | <input type="checkbox"/> | inchangé | pour la santé |
| [2] | <input type="checkbox"/> | légèrement diminué | pour la santé |
| [1] | <input type="checkbox"/> | nettement diminué | pour la santé |

[KW401]

La consommation simultanée de cannabis et d'alcool ...

- | | | | |
|-----|--------------------------|--------------------|-----------------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | augmente nettement | le risque d'effets négatifs |
| [4] | <input type="checkbox"/> | augmente un peu | le risque d'effets négatifs |
| [3] | <input type="checkbox"/> | n'influence pas | le risque d'effets négatifs |
| [2] | <input type="checkbox"/> | diminue un peu | le risque d'effets négatifs |
| [1] | <input type="checkbox"/> | diminue nettement | le risque d'effets négatifs |

[KW501]

La consommation simultanée de cannabis et d'autres drogues ...

- | | | | |
|-----|--------------------------|--------------------|-----------------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | augmente nettement | le risque d'effets négatifs |
| [4] | <input type="checkbox"/> | augmente un peu | le risque d'effets négatifs |
| [3] | <input type="checkbox"/> | n'influence pas | le risque d'effets négatifs |
| [2] | <input type="checkbox"/> | diminue un peu | le risque d'effets négatifs |
| [1] | <input type="checkbox"/> | diminue nettement | le risque d'effets négatifs |

[KW601]

La conduite en voiture sous l'influence du cannabis ...

- | | | | |
|-----|--------------------------|--------------------|----------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | augmente nettement | le risque d'accident |
| [4] | <input type="checkbox"/> | augmente un peu | le risque d'accident |
| [3] | <input type="checkbox"/> | n'influence pas | le risque d'accident |
| [2] | <input type="checkbox"/> | diminue un peu | le risque d'accident |
| [1] | <input type="checkbox"/> | diminue nettement | le risque d'accident |

[KW701]

Vapoter au lieu de fumer du cannabis ...

- | | | | |
|-----|--------------------------|--------------------|---------------------------|
| [1] | <input type="checkbox"/> | augmente nettement | les risques pour la santé |
| [2] | <input type="checkbox"/> | augmente un peu | les risques pour la santé |
| [3] | <input type="checkbox"/> | n'influence pas | les risques pour la santé |
| [4] | <input type="checkbox"/> | diminue un peu | les risques pour la santé |
| [5] | <input type="checkbox"/> | diminue nettement | les risques pour la santé |

[KW801]

Le mélange de tabac et de cannabis ...

- | | | | |
|-----|--------------------------|--------------------|---------------------------|
| [5] | <input type="checkbox"/> | augmente nettement | les risques pour la santé |
| [4] | <input type="checkbox"/> | augmente un peu | les risques pour la santé |
| [3] | <input type="checkbox"/> | n'influence pas | les risques pour la santé |
| [2] | <input type="checkbox"/> | diminue un peu | les risques pour la santé |
| [1] | <input type="checkbox"/> | diminue nettement | les risques pour la santé |

[KW901]

Une forte consommation de cannabis (ne) rend ...

- [1] personne dépendant
- [2] seulement quelques personnes dépendantes
- [3] plusieurs personnes dépendantes
- [4] beaucoup de personnes dépendantes
- [5] chacun-e dépendant-e

[KW1001]

La consommation de cannabis ...

- [1] améliore fortement la capacité de concentration
- [2] améliore la capacité de concentration
- [3] n'influence pas la capacité de concentration
- [4] diminue la capacité de concentration
- [5] diminue fortement la capacité de concentration

[KW1101]

La consommation de cannabis sur plusieurs années (ne) fait perdre la mémoire à ..

- [1] personne
- [2] seulement quelques personnes
- [3] plusieurs personnes
- [4] beaucoup de personnes
- [5] chacun-e

[KW1201]

2. Échelle LRCU-B

Le cannabis est consommé pour diverses raisons. Quelles sont pour vous les raisons principales ? Pensez aux six derniers mois : pour les affirmations suivantes, veuillez indiquer combien de fois elles se sont appliquées à vous.

	Toujours/ presque toujours	La plupart du temps	Moitié /moitié	Parfois	Jamais/ presque jamais
Parce que la consommation de cannabis est agréable. [M101]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Parce que cela améliore la convivialité. [M201]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Pour élargir ma perception/mon état de conscience. [M301]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Afin de pouvoir expérimenter plus intensément les sensations physiques et les perceptions sensorielles (p. ex. entendre, voir). [M401]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Parce que j'arrive mieux à me concentrer. [M501]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Pour me sentir mieux lorsque je suis de mauvaise humeur. [M601]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Pour mieux me détendre. [M701]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Parce que je m'ennuie. [M801]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Pour soulager des maux psychiques (p. ex. anxiété, tristesse, soucis, stress, insomnie). [M901]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]
Pour soulager les maux physiques (p. ex. douleurs, perte d'appétit, nausées, spasmes musculaires). [M1001]	<input type="checkbox"/> [1]	<input type="checkbox"/> [2]	<input type="checkbox"/> [3]	<input type="checkbox"/> [4]	<input type="checkbox"/> [5]

Remarque : les sujets en rouge sont utilisés pour l'échelle LRCU-B.

Pour moi, la connaissance de la teneur en THC et CBD est ...

[Si du cannabis a été consommé au cours des 6 derniers mois (CU101 > 1)]

- [5] très importante
 [4] plutôt importante
 [2] plutôt sans importance
 [1] sans importance

[KH101]

Des personnes de moins de 18 ans vivent-elles dans votre ménage ou avez-vous des visites fréquentes de mineurs ?

[Si du cannabis a été consommé au cours des 6 derniers mois (CU101 > 1)]

- [1] oui
 [2] non

[KH301]

Quelles mesures prenez-vous pour empêcher les enfants ou les adolescents d'avoir accès à votre cannabis ?

[Afficher seulement si contacts fréquents au domicile avec des personnes de moins de 18 ans (KH301 = 1)]

- [5] Je conserve mon cannabis dans un endroit qui se ferme à clé.
[3] Je conserve mon cannabis hors de portée des enfants.
[1] Je ne prends pas de mesures particulières.

[KH401]

À quelle fréquence consommez-vous du cannabis en présence d'enfants ou d'adolescents ?

[Afficher seulement si contacts fréquents au domicile avec des personnes de moins de 18 ans (KH301 = 1)]

- [1] (Presque) à chaque fois
[2] La plupart du temps
[3] Moitié/Moitié
[4] Rarement
[5] (Presque) jamais

[KH501]

A quelle fréquence consommez-vous du cannabis en combinaison avec de l'alcool ?

[Seulement si du cannabis a été consommé au cours des six derniers mois (CU101 > 1)]

- | (Presque) à chaque fois | La plupart du temps | Moitié/moitié | Rarement | (Presque) jamais | |
|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|----------|
| [1] | [2] | [3] | [4] | [5] | |
| <input type="checkbox"/> | [CC1901] |

A quelle fréquence consommez-vous du cannabis en combinaison avec d'autres drogues ?

[Seulement si du cannabis a été consommé au cours des six derniers mois (CU101 > 1)]

- | (Presque) à chaque fois | La plupart du temps | Moitié/moitié | Rarement | (Presque) jamais | |
|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|----------|
| [1] | [2] | [3] | [4] | [5] | |
| <input type="checkbox"/> | [CC2001] |

**Au cours des six derniers mois, veuillez indiquer dans quelle mesure vous avez utilisé le transport individuel motorisé tant pour des raisons professionnelles que privées.
Combien de kilomètres par jour parcourez-vous habituellement au volant/guidon de votre voiture moto vélomoteur ?**

[Si du cannabis a été consommé au cours des six derniers mois (CU101 > 1)]

- [1] 0 km
[2] 1–10 km
[3] 11–25 km
[4] 26–60 km
[5] 61 km et plus

[KH601]

Au cours des six derniers mois, combien de fois avez-vous conduit un véhicule (voiture, vélomoteur, etc.) sous l'influence du cannabis ?

[Si conduite d'un véhicule au cours des six derniers mois (KH601 > 1)]

- [1] Plus souvent
 [2] Deux à quatre fois
 [4] Une fois
 [5] Jamais

[KH701]

Durant les six derniers mois, comment avez-vous consommé le cannabis ?

[Seulement si du cannabis a été consommé au cours des six derniers mois (CU101 > 1) ; absence de réponse autorisée seulement pour « Autres »]

	Jamais/ Presque jamais	Rare- ment	Moitié /moitié	La plu- part du temps	Tou- jours/ Presque toujours	
	[1]	[2]	[3]	[4]	[5]	
Sous forme de joint avec tabac	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1701]
Sous forme de joint sans tabac	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1702]
Avec vaporisateur et tabac	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1703]
Avec vaporisateur sans tabac	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1704]
Avec pipe à eau/bong et tabac	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1705]
Avec pipe à eau/bong sans ta- bac	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1706]
Avec chillum/pipe et tabac	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1707]
Avec chillum/pipe sans tabac	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1708]
Avec dab rig (concentré de can- nabis)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1709]
Gouttes orales ou spray	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1710]
Dans des aliments (p. ex. bis- cuits, thé)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1711]
Autres, veuillez spécifier : _____	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	[CC1712] [max. 40 signes, CC1713] (réponse ouverte)

Remarque : les sujets en rouge sont utilisés pour l'échelle LRCU-B.

Au cours des six derniers mois, combien de fois avez-vous eu l'impression de ne plus pouvoir vous arrêter de prendre du cannabis ?

[Seulement si du cannabis a été consommé au cours des six derniers mois (CU101 > 1)]

- | | | | | |
|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| Jamais | Moins d'une fois par mois | Chaque mois | Chaque semaine | Chaque jour ou presque |
| <input type="checkbox"/> [1] | <input type="checkbox"/> [2] | <input type="checkbox"/> [3] | <input type="checkbox"/> [4] | <input type="checkbox"/> [5] |
| | | | | [CU301] |

Au cours des six derniers mois, combien de fois avez-vous eu des problèmes de mémoire ou de concentration à cause de votre consommation de cannabis ?

[Seulement si du cannabis a été consommé au cours des six derniers mois (CU101 > 1)]

- | | | | | |
|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------------------|
| Jamais | Moins d'une fois par mois | Chaque mois | Chaque semaine | Chaque jour ou presque |
| <input type="checkbox"/> [1] | <input type="checkbox"/> [2] | <input type="checkbox"/> [3] | <input type="checkbox"/> [4] | <input type="checkbox"/> [5] |
| | | | | [CU601] |